大般若波羅蜜多經卷第三百九十九　霜

三藏法師玄奘奉　詔譯

初分常啼菩薩品第七十七之二

時天帝釋即復本形在常啼前曲躬而立讚言大士善哉善哉為法至誠堅固乃尒過去諸佛為菩薩時亦如大士以堅固願求深般若波羅蜜多方便善巧請問菩薩所學所乘所行所作心無猒倦成熟有情嚴淨佛土已證無上正等菩提大士當知我實不用人血心髓但来相試令何所願我當相與以酬輕觸損惱之愆常啼報言我本所願唯有無上正等菩提天主頗能與斯願不時天帝釋赧然有愧白常啼言此非我力唯有諸佛大聖法王於法自在能與斯願大士今應除無上覺更求餘願我當與之常啼報曰甚深般若波羅蜜多亦我所願頗能惠不時天帝釋倍復生慙白常啼言我於此願亦不能與然我有力令大士身平復如故用斯願不常啼報言如是所願自能滿足無勞

天主所以者何我若啓告十方諸佛
發誠諦言令自責身實為某法不懷
諂詐誑惑世間由此因緣定於無上
正等菩提不退轉者令我身形平復
如故此言未訖自能令我平復如故
豈假天威天帝釋言如是如是佛之
神力不可思議菩薩至誠何事不辦
然由我故損大士身唯願慈悲許辦
斯事常啼菩薩便告彼言既尒慇懃
當隨汝意時天帝釋即現天威令常
啼身平復如故乃至不見少分瘡痕
形貌端嚴過於往日慚謝右遶忽然
不現
尒時長者女見常啼菩薩希有之事
轉增愛重恭敬合掌白常啼言願降
慈悲暫臨我宅所須供養甚深般若
波羅蜜多及說法師法涌菩薩上妙
供具為白父母一切當得我及侍從
亦辭父母隨大士往具妙香城為欲
供養甚深般若波羅蜜多及說法師
法涌菩薩摩訶薩故是時常啼隨彼
所願俱到其舍在門外止時長者女
即入其舍白父母言願多與我家中

所有上妙花鬘塗散等香衣服瓔珞
寶幢幡盖伎樂蘇油末尼真珠吠琉
璃寶頗胝迦寶珊瑚琥珀螺貝璧玉
杵藏石藏帝青大青并金銀等種種
供具亦聽我身及先事我五百侍女
持諸供具皆當隨從常啼菩薩往妙
香城為欲供養甚深般若波羅蜜多
及說法師法涌菩薩彼當為我宣說
法要我得聞已如說修行定獲無邊
微妙佛法時彼父母聞已驚駭即問
女言常啼菩薩今在何處是何等人
女即白言今在門外彼是大士為欲
度脫一切有情生死苦故勤求無上
正等菩提又彼大士愛重正法不惜
身命為欲供養菩薩所學甚深般若
波羅蜜多及說法師法涌菩薩摩訶
薩故入此城中處處巡環高聲唱曰
我今自賣誰欲買人我今自賣誰欲
買人經於久時賣身不集愁憂苦惱
在一處立涕淚而言我有何罪為欲
供養甚深般若波羅蜜多及說法師
法涌菩薩摩訶薩故雖自賣身而無
買者時天帝釋為欲試驗即自化作

來

少婆羅門来至其前問言男子汝何
住此憂悲不樂時彼大士㫖言儒童
我為供養甚深般若波羅蜜多及說
法師法涌菩薩然我貧乏無諸財寶
愛重法故欲自賣身遍此城中無相
問者自惟薄福住此憂悲時婆羅門
語大士曰我於今者正欲祠天不用
人身但須人血人髓人心頗能賣不
大士聞已歡喜踊躍以柔軟語報婆
羅門仁所買者我悉能賣婆羅門言
須幾價直大士報曰隨意相酬大士
尒時作是語已即申右手執取利刀
刺已左臂令出其血復割右髀皮肉
置地破骨出髓與婆羅門復趣墻邊
欲剖心出我在高閣遥見是事作是
念言此善男子何因縁故困苦其身
我當問之念已下閣到大士所作是
問言汝何因縁先唱自賣今出血髓
復欲剖心彼㫖我曰姊不知耶我為
供養甚深般若波羅蜜多及說法師
法涌菩薩然我貧乏無諸財寶愛重
法故先自賣身無相買者今賣三事
與婆羅門我時問言汝今自賣身血

心隨欲持價直供養般若波羅蜜多
及說法師法涌菩薩當獲何等功德
勝利彼答我言法涌菩薩於甚深法
已得自在當為我說甚深般若波羅
蜜多方便善巧菩薩所學菩薩所乘
菩薩所行菩薩所作我得聞已如說
修行成熟有情嚴淨佛土速證無上
正等菩提得金色身具三十二大丈
夫相八十隨好圓滿莊嚴常光一尋
餘光無量具佛十力四無所畏四無
礙解大慈大悲大喜大捨十八佛不
共法無忘失法恒住捨性五淨眼六
神通不可思議清淨戒蘊定蘊慧蘊
解脫蘊解脫智見蘊無障智見無上
智見得一切智道相智一切相切有
是一切無上法寶分布施與一命為
情與諸有情作所依止我捨身時聞
供養彼當獲此等功德勝利我法歡
說如是殊勝不可思議微妙佛法歡
喜踴躍身毛皆竪恭敬合掌而白彼
言大士所說第一廣大寂勝微妙甚
為希有為獲如是一二佛法尚應棄
捨如殑伽沙所重身命况唯捨一所

大般若第三百九十九　第五張　霜

以者何若得如是微妙功德則能利
樂一切有情大士家貧尚為如是微
妙功德不惜身命況我家富多有珎
財為是功德而不棄捨大士今應勿
復自害所須供具盡當相與所謂金
銀吠琉璃寶頗胝迦寶末尼真珠杵
藏石藏螺貝璧玉帝青大青珊瑚琥
珀及餘無量異類珎財花香瓔珞寶
幢幡蓋伎樂燈明車乘衣服并餘種
種上妙供具可持供養甚深般若波
羅蜜多及說法師法涌菩薩唯願大
士勿復自害我身亦願隨大士往法
涌菩薩摩訶薩所俱時瞻仰共植善
根為得所說諸佛法故時天帝釋即
復本形在彼前住曲躬合掌讃言大
士善哉善哉為法至誠堅固乃尒過
去諸佛為菩薩時亦如大士以堅固
願求深般若波羅蜜多方便善巧請
問菩薩所學所乘所行所作心無猒
倦成熟有情嚴淨佛土已證無上正
等菩提大士當知我實不用人血心
髓但來相試今何所願我當相與以
酬輕觸損惱之愆彼即報言我本所

願唯有無上正等菩提天主頗能與
斯願不時天帝釋赧然有愧而白彼
言此非我力唯有諸佛大聖法王於
法自在能與斯願大士今應除無上
覺更求餘願我當與之彼便報曰甚
深般若波羅蜜多亦我所願頗能惠
不時天帝釋倍復生慙而白彼言我
於此願亦不能與然我有力令大士
身平復如故用斯願不彼復報言如
是所願自能滿足無勞天主所以者
何我若啓告十方諸佛發誠諦言令
自賣身實為慕法不懷諂詐誑惑世
間由此因緣定於無上正等菩提不
退轉者令我身形平復如故此言未
訖自能令我平復如故豈假天威天
帝釋言如是如是佛之神力不可思
議菩薩至誠何事不辦然由我故損
大士身唯願慈悲許辦斯事時彼大
士告帝釋言既介慇懃當隨汝意時
天帝釋即現天威令彼身形平復如
故乃至不見少分瘡痕形貌端嚴過
於往日愧謝右遶忽然不現我既見
彼希有之事轉增愛敬合掌白言願

大般若第三百九十九　第七張　霜　[illegible]

降慈悲蹔臨我宅所須供養甚深般
若波羅蜜多及說法師法涌菩薩供
養之具為白父母一切當得我及侍
從亦辭父母隨大士往具妙香城為
欲供養甚深般若波羅蜜多及說法
師法涌菩薩摩訶薩故今彼大士以
我至誠不遺所願來至門首唯願父
母多與珎財及許我身并先事我五
百侍女持諸供具咸當隨從常啼菩
薩往妙香城礼敬供養甚深般若波
羅蜜多及說法師法涌菩薩為得所
說諸佛法故
尒時父母聞女所說歡喜踊躍歎未
曾有便告女言如汝所說常啼菩薩
甚為希有能擐如是大功德鎧勇猛
精進求諸佛法所求佛法微妙最勝
廣大清淨不可思議能引世間諸有
情類令獲殊勝利益安樂汝於是法
既深愛重欲隨善友持諸供具往妙
香城供養般若波羅蜜多及說法師
法涌菩薩為欲證得諸佛法故我等
云何不生隨喜今聽汝去我等亦欲
與汝相隨汝歡喜不女即白言甚大

歡喜我尚不礙餘人善法況父母耶
父母報言汝應嚴辦供具侍從速當
共往時長者女即便營辦五百乘車
七寶嚴飾亦令五百常隨侍女恣意
各取衆寶嚴身復取金銀吠瑠璃寶
頗胝迦寶末尼真珠帝青大青螺貝
璧玉珊瑚琥珀杵藏石藏及餘無量
異類珎財種種花香衣服瓔珞寶幢
幡蓋伎樂蘇油上妙珎財各無量種
并餘種種上妙供具其女既辦如是
事已恭敬啓請常啼菩薩前乘一車
身及父母侍女五百各乘一車圍遶
侍從常啼菩薩漸漸東去至妙香城
見城高廣七寶成就於其城外周匝
皆有七寶所成七重垣牆七重樓觀
七重欄楯七重寶塹七重行列寶多
羅樹是垣牆等皆相間飾發種種光
甚可愛樂此大寶城面各十二踰繕
那量清淨寛廣人物熾盛安隱豊樂
中有五百街巷市鄽度量相當端嚴
如畫於諸街陌各有清流亘以寶船
徃来無擁一一街巷清淨嚴飾灑以
香水布以名花城及垣牆皆有却敵

雉堞樓閣紫金所成瑩以衆珎光明
輝燠於雉堞間廁以寶樹是一一樹
根莖枝葉及以花果皆別寶成城垣
樓閣及諸寶樹覆以金網連以寶繩
懸以金鈴綴以寶鐸微風吹動發和
雅音譬如善奏五支諸樂城外周匝
七重寶壍八功德水弥滿其中冷煖
調和清澄皎鏡水中處處有七寶舫
間飾莊嚴衆所樂見諸壍水內具衆
妙花色香鮮郁遍覆水上有五百菀
周環大城種種莊嚴甚可喜樂一一
菀內有五百池其池縱廣一俱盧舍
七寶莊飾悅可衆心於諸池內有四
色花量如車輪暎蔽于水其花皆以
七寶所成諸池菀中多有衆鳥音聲
相和聚散遨遊漸復前行即便遙見
法涌菩薩摩訶薩正處七寶臺坐師
子座無量無數百千俱胝那庾多衆
前後圍遶而為說法
尒時常啼菩薩摩訶薩最初遙見法
涌菩薩摩訶薩故身心悅樂譬如苾
芻繫念一境忽然得入第三靜慮既
遙見已作是念言我等不應乘車而

趣法涌菩薩摩訶薩所作是念已即
便下車整理衣服時長者女及彼父
母侍女五百亦皆下車各以上妙衆
寶衣服嚴飾其身持諸供具恭敬圍
遶常啼菩薩徐行而趣法涌菩薩摩
訶薩所其路邊有法涌菩薩所營七
寶大般若臺以赤栴檀而為塗飾懸
寶鈴鐸出微妙音周匝皆垂真珠羅
網於臺四角懸四寶珠以為燈明晝
夜常照寶臺四面有四香爐白銀所
成衆寶嚴飾恒時燒以黑沉水香散
衆妙花而為供養臺中有座七寶所
成其上重敷茵褥綺帊於斯座上復
有一函四寶合成莊嚴綺麗一金二
銀三吠琉璃四帝青寶真金葉上鎔
琉璃汁書以般若波羅蜜多置此函
中恒時封印臺中處處懸寶幡花間
錯莊嚴甚可愛樂常啼菩薩長者女
等見此寶臺莊嚴殊妙合掌恭敬歎
未曾有復見帝釋與其無量百千天
衆在寶臺邊持天種種上妙香末及
衆寶屑微妙香花金銀花等散寶臺
上於虛空中奏天伎樂常啼菩薩見

大般若經卷第三百九十九

第十一張　霜

是事已問帝釋言何緣天主與諸天
衆供養此臺天帝釋曰大士今者豈
不知耶於此臺中有無上法名深般
若波羅蜜多是諸如來應正等覺及
諸菩薩摩訶薩母能生能攝一切如
來應正等覺及諸菩薩摩訶薩衆若
菩薩摩訶薩能於此中精勤修學速
到一切功德彼岸速能成辦一切佛
法速能證得一切智智由是因緣我
等於此與諸眷屬恭敬供養常啼菩
薩聞已歡喜尋聲復問天帝釋言如
是所說甚深般若波羅蜜多今在何
處我欲供養唯願示之天帝釋言大
士知不甚深般若波羅蜜多在此臺
中七寶座上四寶函內真金為葉吠
瑠璃寶以為其字法涌菩薩以七寶
印自封印之我等不能輒開相示
爾時常啼菩薩摩訶薩及長者女并
其父母侍女五百聞是語已即取所
持花香珎寶衣服瓔珞寶幢幡蓋伎
樂燈明及餘種種供養之具分作二
分先持一分詣寶臺所供養般若波
羅蜜多復持一分俱共往詣法涌菩

薩摩訶薩所到已皆見法涌菩薩坐
師子座大衆圍遶即以花香寶幢幡
蓋衣服瓔珞伎樂燈明諸珎寶等散
列供養此說法師及所說法法涌菩
薩威神力故即令所散種種妙花於
虛空中當其頂上欻然合作一妙花
臺衆寶莊嚴甚可愛樂復令所散種
種妙香於虛空中當花臺上欻然合
成一妙香蓋種種珎寶而為嚴飾復
令所散諸妙寶衣於虛空中當香蓋
上欻然合成一妙寶帳亦以衆寶間
飾莊嚴令所散列寶幢幡蓋伎樂燈
明諸瓔珞等自然涌在臺帳蓋邊周
匝莊嚴妙巧安布常啼菩薩長者女
等見是事已歡喜踊躍異口同音皆
共稱歎法涌菩薩摩訶薩言今我大
師甚為希有能現如是大威神力為
菩薩時尚能如是況得無上正等菩
提是時常啼及長者女并諸眷屬深
心愛重法涌菩薩摩訶薩故皆發無
上正等覺心作是願言我等由此殊
勝善根願當來世必成如來應正等
覺我等由此殊勝善根願當來世精

勤修學菩薩道時於深法門通達無
礙如今大師法涌菩薩我等由此殊
勝善根願當来世精勤修學菩薩道
時能以上妙七寶臺閣及餘供具供
養般若波羅蜜多如今大師法涌菩
薩我等由此殊勝善根願當来世精
勤修學菩薩道時處大衆中坐師子
座宣說般若波羅蜜多甚深義理都
無所畏如今大師法涌菩薩我等由
此殊勝善根願當来世精勤修學菩
薩道時成就般若波羅蜜多巧方便
力速能成辦所求無上正等菩提如
今大師法涌菩薩我等由此殊勝善
根願當来世精勤修學菩薩道時得
勝神通變化自在利益安樂無量有
情如今大師法涌菩薩常啼菩薩及
長者女并諸眷屬持諸供具供養般
若波羅蜜多及說法師法涌菩薩摩
訶薩已頂礼雙足合掌恭敬右遶三
匝却住一面
尒時常啼菩薩摩訶薩曲躬合掌白
法涌菩薩摩訶薩言我常樂居阿練
若處求深般若波羅蜜多曾於一時

欻然聞有空中聲曰咄善男子汝可
東行決定得聞甚深般若波羅蜜多
我聞空中如是教已歡喜踊躍即便
東行未久之間作如是念我寧不問
彼空中聲遣我東行去當遠近至何
城邑復從誰聞甚深般若波羅蜜多
作是念已即住其處推胷悲歎愁憂
啼泣經七晝夜不辭疲倦不念睡眠
不思飲食不想晝夜不怖寒熱於內
外法心不散亂唯作是念我於何時
當聞般若波羅蜜多我先何故不問
空聲勸我東行去當遠近至何處所
復從誰聞甚深般若波羅蜜多我於
如是愁憂啼泣自歎恨時欻於我前
有佛像現告我言善男子汝以如是
勇猛精進愛樂恭敬求法之心從此
東行過於五百踰繕那量有大王城
名具妙香中有菩薩名為法涌常為
無量百千有情宣說般若波羅蜜多
汝當從彼得聞般若波羅蜜多又善
男子法涌菩薩是汝長夜清淨善友
示現教導讚勵慶喜令汝速證所求
無上正等菩提法涌菩薩於過去世

以勤苦行求深般若波羅蜜多亦如
汝今求之方便汝宜速往法涌菩薩
摩訶薩所勿生疑難莫計晝夜不久
當聞甚深般若波羅蜜多我時得聞
如是語已心生適悅踊躍歡喜作是
思惟何時當見法涌菩薩從彼得聞
甚深般若波羅蜜多聞已便能永斷
種種虛妄分別有所得見疾證無上
正等菩提作是念時於一切法即能
現起無障智見由斯智見即得現入
無量殊勝三摩地門我住如是三摩
地中現見十方無量無數無邊世界
諸佛如來為諸菩薩摩訶薩衆宣說
般若波羅蜜多時諸如來應正等覺
咸共讚慰慇懃教誡教授我言善哉
善哉善男子我等本行菩薩道時亦
如汝今以勤苦行求深般若波羅蜜
多於勤苦時亦如汝今現得如是諸
三摩地我等尒時得是無量勝三摩
地究竟修已則能成辦甚深般若波
羅蜜多方便善巧由斯能辦一切佛
法便得住於不退轉地時十方佛廣
教慰我令歡喜已忽然不現我從所

大般若第三百九十九　第十七張　霜

[illegible]

證三摩地起不見諸佛心懷惆悵作
是思惟我向所見十方諸佛先從何
来今往何所誰能為我斷如是疑復
作是念法涌菩薩久已修學甚深般
若波羅蜜多方便善巧已得無量陁
羅尼門及三摩地於諸菩薩自在神
通已到究竟已曾供養無量如来應
正等覺於諸佛所發弘誓願種諸善
根於長夜中為我善友常攝受我令
獲利樂我當疾詣法涌菩薩摩訶薩
所問向所見十方諸佛先從何来今
往何所彼能為我斷如是疑我於尒
時作是念已勇猛精進漸復東行経
歴多時入此城邑漸復前進遥見大
師處七寶臺坐師子座大衆圍遶而
為說法我於是處初見大師身心悅
樂譬如苾芻忽然得入第三靜慮故
我今者請問大師我先所見十方諸
佛先從何来今往何所唯願為我說
彼諸佛所從至處令我了知知已生
生常見諸佛

初分法涌菩薩品第七十八之一

尒時法涌菩薩摩訶薩告常啼菩薩

摩訶薩言善男子一切如来應正等
覺明行圓滿善逝世間解無上丈夫
調御士天人師佛薄伽梵所有法身
無所從来亦無所去何以故善男子
諸法實性皆不動故善男子諸法真
如無来無去不可施設如是真如即
是如来應正等覺廣說乃至佛薄伽
梵善男子諸法法界無来無去不可
施設如是法界即是如来應正等覺
廣說乃至佛薄伽梵善男子諸法法
性無来無去不可施設如是法性即
是如来應正等覺廣說乃至佛薄伽
梵善男子不虚妄性無来無去不可
施設不虚妄性即是如来應正等覺
廣說乃至佛薄伽梵善男子不變異
性無来無去不可施設不變異性即
是如来應正等覺廣說乃至佛薄伽
梵善男子法平等性無来無去不可
施設法平等性即是如来應正等覺
廣說乃至佛薄伽梵善男子法離生
性無来無去不可施設法離生性即
是如来應正等覺廣說乃至佛薄伽
梵善男子諸法定性無来無去不可

施設諸法定性即是如来應正等覺
廣說乃至佛薄伽梵善男子諸法住
性無来無去不可施設諸法住性即
是如来應正等覺廣說乃至佛薄伽
梵善男子諸法實際無来無去不可
施設諸法實際即是如来應正等覺
廣說乃至佛薄伽梵善男子法虛空
界無来無去不可施設法虛空界即
是如来應正等覺廣說乃至佛薄伽
梵善男子不思議界無来無去不可
施設不思議界即是如来應正等覺
廣說乃至佛薄伽梵善男子法無生
性無来無去不可施設法無生性即
是如来應正等覺廣說乃至佛薄伽
梵善男子法無滅性無来無去不可
施設法無滅性即是如来應正等覺
廣說乃至佛薄伽梵善男子法如實
性無来無去不可施設法如實性即
是如来應正等覺廣說乃至佛薄伽
梵善男子法遠離性無来無去不可
施設法遠離性即是如来應正等覺
廣說乃至佛薄伽梵善男子法寂靜
性無来無去不可施設法寂靜性即

是如来應正等覺廣說乃至佛薄伽梵善男子無染淨界無来無去不可施設無染淨界即是如来應正等覺廣說乃至佛薄伽梵善男子諸法空性無来無去不可施設諸法空性即是如来應正等覺廣說乃至佛薄伽梵善男子一切如来應正等覺廣說乃至佛薄伽梵非即諸法非離諸法善男子諸法真如如来真如一而非二善男子諸法真如非合非散唯有一相所謂無相善男子諸法真如非一非二非三非四廣說乃至非百千等何以故善男子諸法真如離數量故非有性故

復次善男子譬如有人熱際後分遊於曠野日中渴乏見陽焰動作是念言我於今時定當得水作是念已遂便往趣所見陽焰漸去其遠即奔逐之轉復見遠種種方便求水不得善男子於意云何是焰中水從何山谷泉池中来今何所去為入東海為入西海南北海耶常啼荅言陽焰中水尚不可得況當可說有所從来及有

所至法涌菩薩語常啼言如是如是
如汝所說如彼渴人愚癡無智為熱
所逼見動陽焰於無水中妄生水想
若謂如来應正等覺有来有去亦復
如是當知是人愚癡無智何以故善
男子一切如来應正等覺不可以色
身見夫如来者即是法身善男子如
来法身即是諸法真如法界真如法
界既不可說有来有去如来法身亦
復如是無来無去復次善男子譬如
幻師或彼弟子幻作種種為軍馬軍
車軍步軍及牛羊等經須臾忽然
不現善男子於意云何是幻所作從
何而来去何所至常啼荅言幻事非
實如何可說有来去處法涌菩薩語
常啼言如是如是如汝所說若執幻
事有来去者當知彼人愚癡無智若
謂如来應正等覺有来有去亦復如
是當知是人愚癡無智何以故善男
子一切如来應正等覺不可以色身
見夫如来者即是法身善男子如来
法身即是諸法真如法界真如法界
旣不可說有来有去如来法身亦復

如是无来無去復次善男子如鏡等
中有諸像現如是諸像暫有還无善
男子於意云何是鏡等像為從何来
去何所至常啼荅言諸像非實如何
可說有来有去法涌菩薩語常啼言
如是如是如汝所說若執諸像有来
有去當知彼人愚癡无智若謂如来
應正等覺有来有去亦復如是當知
是人愚癡無智何以故善男子一切
如来應正等覺不可以色身見夫如
来者即是法身善男子如来法身即
是諸法真如法界真如法界既不可
說有来有去如来法身亦復如是無
来无去復次善男子如谷等中有諸
響現如是諸響暫有還无善男子於
意云何是谷等響為從何来去何所
至常啼荅言諸響非實如何可說有
来去處法涌菩薩語常啼言如是如
是如汝所說若執諸響有来去者當
知彼人愚癡無智若謂如来應正等
覺有来有去亦復如是當知是人愚
癡无智何以故善男子一切如来應
正等覺不可以色身見夫如来者即

是法身善男子如来法身即是諸法
真如法界真如法界既不可説有来
有去如来法身亦復如是無来無去

大般若波羅蜜多經卷第三百九十九

戊戌歳高麗國大藏都監奉
勑彫造

大般若第三百九十九　第二十三張　霜